

beurer

KS 51



DE Küchenwaage

EN Kitchen scale

FR Balance de cuisine

ES Balanza de cocina

IT Bilancia per cucina

TR Mutfak Terazisi

RU Кухонные весы

PL Waga kuchenna

DA K  kkenv  gt

SV K  ksv  g

NO K  kkenv  kt

FI Keitti  vaaka

Beurer GmbH • S  flinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)
www.beurer.com • beurer.healthguide.com • beurer-gesundheitsratgeber.com

Beurer UK Ltd., Suite 16, Stonecross Place, Stonecross Lane North,
WA3 2SH, Lowton, United Kingdom



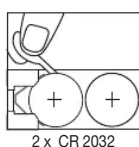
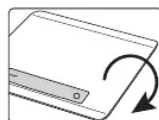
1. Inbetriebnahme

EN Commissioning
FR Mise en service
ES Puesta en marcha

IT Messa in funzione
TR İlk   alıştırma
RU Ввод в эксплуатацию

PL Uruchomienie
DA Idrifttagning
SV Idrifttagning

NO Bruk
FI K  ytt    otto



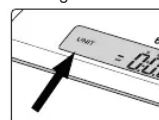
2 x CR2032

2. Einheit einstellen

EN Adjusting the unit
FR R  gler l'unit  

ES Ajustar la unidad
IT Impostazione dell'unit  
TR Birimi ayarlama
RU Установите единицу измерения

PL Ustawianie jednostki
DA Indstilling af enhed
SV St  ll in enheten
NO Stille inn enheten
FI Aseta yksikk  



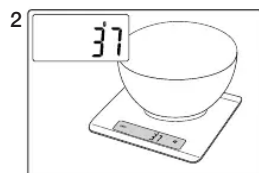
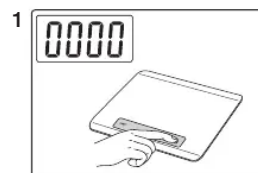
g → oz → ml

3. Wiegen/Zuwiegen

EN Weighing and additional weighing
FR Peser et tarer
ES Pesado

IT Pesatura e taratura
TR Tartma ve tara alma
RU В  звешивание и дов  шивание

PL Wa  zenie i dowa  ywanie
DA Vejning
SV V  ga och
NO Veing

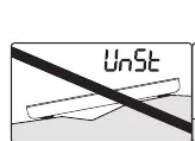
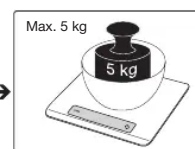
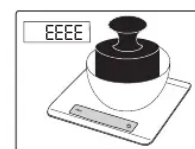
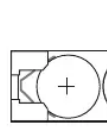
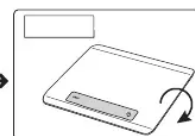
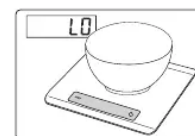


4. Fehlermeldungen

EN Error messages
FR Messages d'erreur
ES Avisos de errores

IT Messaggi di errore
TR Hata mesajları
RU Сообщения об ошибках

PL Komunikaty
DA Fejlmeddelelser
SV Felmeddelanden



DE Wichtige Hinweise

Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung sorgf  ltig durch, behalten Sie sie f  r den sp  teren Gebrauch auf, machen Sie sie anderen Benutzern zug  nglich und beachten Sie die Hinweise.

Zeichenerkl  rung

Auf dem Ger  t, in der Gebrauchsanweisung, auf der Verpackung und auf dem Typschild des Ger  ts werden folgende Symbole verwendet:

	Anweisung lesen
	Kennzeichnung zur Identifikation des Verpackungsmaterials. A = Materialabk��rzung, B = Materialnummer: 1-7 = Kunststoffe, 20-22 = Papier und Pappe
	Produkt und Verpackungskomponenten trennen und entsprechend der kommunalen Vorschriften entsorgen.
	(Elektro-)Gerät darf nicht über den Hausmüll entsorgt werden
	Schadstoffhaltige Batterien nicht im Hausmüll entsorgen
	Hersteller
	CE-Kennzeichnung Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien.
	United Kingdom Conformity Assessed Mark
	Die Produkte entsprechen nachweislich den Anforderungen der Technischen Regelwerke der EAWU
	Importeur Symbol

Diese Vertreiber sind verpflichtet,

- bei der Abgabe eines neuen Elektro- oder Elektronikger  tes an einen Endnutzer ein Altger  t des Endnutzers der gleichen Ger  teart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das neue Ger  t erf  llt, am Ort der Abgabe oder in unmittelbarer N  he hierzu unentgeltlich zur  ckzunehmen und
- auf Verlangen des Endnutzers Altger  te, die in keiner   u  eren Abmessung gr   er als 25 Zentimeter sind, im Einzelhandelsgesch  ft oder in unmittelbarer N  he hierzu unentgeltlich zur  ckzunehmen; die R  cknahme darf nicht an den Kauf eines Elektro- oder Elektronikger  tes gekn  pft werden und ist auf drei Altger  te pro Ger  teart beschr  nkt.

Enthalten die Produkte Batterien und Akkus oder Lampen, die aus dem Altger  t zerst  rungsfrei entnommen werden k  nnen, m  ssen diese vor der Entsorgung entnommen werden und getrennt als Batterie bzw. Lampe entsorgt werden.
Sofern das alte Elektro- bzw. Elektronikger  t personenbezogene Daten enth  lt, sind Sie selbst f  r deren L  schung verantwortlich, bevor Sie es zur  ckgeben.

Garantie / Service
N  here Informationen zur Garantie und den Garantiebedingungen finden Sie im mitgelieferten Garantie-Faltblatt.

Intum und   nderungen vorbehalten

EN Important instructions

Read these instructions for use carefully and keep them for later use, be sure to make them accessible to other users and observe the information they contain.

Signs and symbols

The following symbols are used on the device, in these instructions for use, on the packaging and on the type plate for the device:

	Read the instructions
	Marking to identify the packaging material. A = Material code, B = Material number: 1-7 = Plastics, 20-22 = Paper and cardboard
	Separate the product and packaging elements and dispose of them in accordance with local regulations.

FR Remarques importantes

Lisez attentivement cette notice, conservez-la pour un usage ult  rieur, mettez-la    disposition des autres utilisateurs et suivez les consignes qui y figurent.

Symboles utilis  s

Les symboles suivants sont utilis  s sur le mode d'emploi, sur l'emballage et sur la plaque signal  tique de l'appareil :

	Lire les consignes
	étiquette d'identification du matériel d'emballage. A = Abréviation de matériel, B = Référence de matériel : 1 - 7 = plastique, 20 - 22 = papier et carton
	Séparer le produit et les composants d'emballage et les éliminer conformément aux prescriptions communales.
	Les appareils (��lectriques) ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères
	Ne pas jeter les piles à substances nocives avec les déchets ménagères
	Fabricant
	Signe CE Ce produit répond aux exigences des directives européennes et nationales en vigueur.
	Marquage de conformité UKCA
	Les produits sont complètement conformes aux exigences des réglementations techniques de l'UEEA.
	Importeur

La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote  ger la grande v  lue de la batterie
 Limpieza: en caso de balanza, r  sta siempre en las pilas.
 La capacit  
 Prote

- Belastbarkeit beträgt max. 5 kg (11 lb), Einteilung 1 g (0,1 oz).
- Sie sollten die Waage vor Stoßen, Feuchtigkeit, Staub, Chemikalien, starken Temperaturschwankungen und zu nahen Wärmequellen (Ofen, Heizungskörper) schützen.
- Reinigung: Sie können die Waage mit einem angefeuchteten Tuch reinigen, auf das Sie bei Bedarf etwas Spülmittel auftragen können. Tauchen Sie die Waage niemals in Wasser. Spülen Sie sie auch niemals unter fließendem Wasser ab.
- Die Genauigkeit der Waage kann durch starke elektromagnetische Felder (z.B. Mobiltelefone) beeinträchtigt werden.
- Die Waage ist nicht für den gewerblichen Einsatz vorgesehen.
- Reparaturen dürfen nur vom Beurer Kundenservice oder autorisierten Händlern durchgeführt werden.

Hinweise zum Umgang mit Batterien

- Batterien immer korrekt und unter Berücksichtigung der Polaritäten (+ / -) einlegen. Batterien sauber und trocken halten und von Wasser fernhalten. Stets den richtigen Batterietyp wählen.
- Batterien und Kontakte des Batteriefachs niemals kurzschließen.
- Batterien niemals aufladen, zwangsentladen, erhitzen, zerlegen, deformieren, einkapseln oder modifizieren.
- Niemals an Batterien schweißen oder löten.
- Batterien unterschiedlicher Herstellung, Kapazität (neu und gebraucht), Größe und Typ innerhalb eines Gerätes niemals mischen.
- **Explosionsgefahr!** Nichtbeachtung der genannten Punkte kann zu Personenschäden, Überhitzung, Auslaufen, Entlüftung, Bruch, Explosion oder Feuer führen.
- Wenn eine Batterie ausgelaufen ist, Schutzhandschuhe anziehen und das Batteriefach mit einem trockenen Tuch reinigen.
- Wenn Flüssigkeit aus einer Batteriezelle mit Haut oder Augen in Kontakt kommt, die betroffene Stelle mit Wasser auswaschen und ärztliche Hilfe aufsuchen.
- **Verschluckungsgefahr!** Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Bei Verschlucken sofort ärztliche Hilfe aufsuchen.
- Niemals Kindern erlauben, Batterien ohne Aufsicht eines Erwachsenen auszutauschen.
- Batterien entfernt von Metallgegenständen, in gut belüfteten, trockenen und kühlen Räumen lagern.
- Batterien niemals direkter Sonneneinstrahlung oder Regen aussetzen.
- Bei längerer Nichtnutzung Batterien aus dem Gerät entfernen.
- Entladene Batterien sofort und ordnungsgemäß entsorgen. Batterien niemals im Feuer entsorgen.
- Bei der Entsorgung, Batterien mit unterschiedlichen elektrochemischen Systemen getrennt aufbewahren.
- Die verbrauchten, vollkommen entladenen Batterien müssen Sie über speziell gekennzeichnete Sammelbehälter, Sondernüllannahmestellen oder über den Elektrohändler entsorgen. Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, die Batterien zu entsorgen.
- Diese Zeichen finden Sie auf schadstoffhaltigen Batterien:
Pb = Batterie enthält Blei,
Cd = Batterie enthält Cadmium,
Hg = Batterie enthält Quecksilber.
- Im Interesse des Umweltschutzes darf das Gerät am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem Hausmüll entfernt werden. Die Entsorgung kann über entsprechende Sammelstellen in Ihrem Land erfolgen. Entsorgen Sie das Gerät gemäß der Elektro- und Elektronik-Altgeräte EG-Richtlinie – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). Bei Rückfragen wenden Sie sich an die für die Entsorgung zuständige kommunale Behörde.

Hinweise für Verbraucher zur Altgeräteentsorgung und Verschrottung in Deutschland:

Besitzer von Altgeräten können diese im Rahmen der durch die öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger eingerichteten und zur Verfügung stehenden Möglichkeiten der Rückgabe oder Sammlung von Altgeräten unentgeltlich abgeben, damit eine ordnungsgemäße Entsorgung der Altgeräte sichergestellt ist. Die Rückgabe ist gesetzlich vorgeschrieben. Außerdem ist die Rückgabe unter bestimmten Voraussetzungen auch bei Ver treibern möglich. Gemäß Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) sind die folgenden Ver treiber zur unentgeltlichen Rücknahme von Altgeräten verpflichtet:

- Elektro-Fachgeschäfte, mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronik geräte von mindestens 400 Quadratmetern
 - Lebensmitteläden mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 Qua dratmetern, die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektround Elektronikge räte anbieten und auf dem Markt bereitstellen.
 - Versandhandel, wobei die Pflicht zur 1:1-Rücknahme im privaten Haushalt nur für Wärmeüberträger (Kühl-/Gefriergeräte, Klimageräte u.a.), Bildschirm geräte und Großgeräte gilt.
- Für die 1:1-Rücknahme von Lampen, Kleingeräten und kleinen IT- u. Tele kommunikationsgeräten sowie die 0:1-Rücknahme müssen Versandhändler Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum Endverbraucher bereitstellen.

	The electronic device must not be disposed of with household waste
	Do not dispose of batteries containing hazardous substances with household waste
	Manufacturer
	CE labelling This product satisfies the requirements of the applicable European and national directives.
	United Kingdom Conformity Assessed Mark
	The products demonstrably meet the requirements of the Technical Regulations of the EAEU.
	Importer symbol

- Max. capacity 5 kg (11 lb), graduation 1 g (0.1 oz).
- Protect your scale from impact with hard objects, moisture, dust, chemicals, toiletries, liquid cosmetics, great temperature fluctuation and closeness to sources of heat (open fires, radiators).
- Cleaning: You can clean the scale with a damp cloth and a little washing up liquid, if required. Never immerse the scale in water or rinse it under running water.
- Strong electromagnetic fields (e.g. cell phones) may impair the accuracy of the scale.
- The scale is not intended to be used for commercial purposes.
- Repairs may only be performed by Beurer customer service or by accredited retailers.

Notes on handling batteries

- Always insert the batteries correctly, taking into account the polarity (+ / -). Keep batteries clean and dry and away from water. Always select the correct battery type.
- Never short-circuit batteries and battery compartment contacts.
- Never charge, forcibly discharge, heat, disassemble, deform, encapsulate or modify batteries.
- Never weld or solder on batteries.
- Never mix batteries of different manufacturers, capacities (new and used), size and type within a device.
- **Risk of explosion!** Failure to comply with the points mentioned above can result in personal injury, overheating, leakage, venting, breakage, explosion or fire.
- If a battery has leaked, put on protective gloves and clean the battery compartment with a dry cloth.
- If your skin or eyes come into contact with battery fluid, rinse the affected areas with water and seek medical assistance.
- **Choking hazard!** Keep batteries out of the reach of children. Seek medical attention immediately if swallowed.
- Never allow children to replace batteries without adult supervision.
- Store batteries away from metal objects in a well-ventilated, dry and cool place.
- Never expose batteries to direct sunlight or rain.
- Remove batteries from the device if it is not going to be used for a long period of time.
- Dispose of discharged batteries immediately and properly. Never dispose of batteries in fire.
- When disposing of batteries, keep batteries with different electrochemical systems separate.
- The empty, completely flat batteries must be disposed of through specially designated collection boxes, recycling points or electronics retailers. You are legally required to dispose of the batteries.
- The codes below are printed on batteries containing harmful substances:
Pb = Battery contains lead,
Cd = Battery contains cadmium,
Hg = Battery contains mercury.
- For environmental reasons, do not dispose of the device in the household waste at the end of its useful life. Dispose of the unit at a suitable local collection or recycling point. Dispose of the device in accordance with EC Directive – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). If you have any questions, please contact the local authorities responsible for waste disposal.

Warranty/ service

Further information on the warranty and warranty conditions can be found in the warranty leaflet supplied.

Subject to error and change

- Résistance jusqu'à 5 kg (11 lb), graduation 1g (0,1oz).
- N'exposez pas la balance de cuisine, à l'humidité, à la poussière, aux produits chimiques ou aux fortes variations de température; éloignez-le des sources de chaleur (four, radiateur etc.).
- Nettoyage: vous pouvez nettoyer la balance avec un chiffon humide sur lequel vous déposerez si besoin est quelques gouttes de liquide vaisselle. Ne plongez jamais la balance dans l'eau. Ne la nettoyez jamais sous l'eau courante.
- La précision de la balance peut être perturbée par les champs électromagnétiques puissants (comme ceux qui sont émis par les téléphones mobiles).
- Cette balance n'est pas conçue pour une utilisation commerciale.
- Toute réparation doit être réalisée par le service après-vente de Beurer ou par des revendeurs agréés.

Remarques relatives aux piles

- Insérez toujours les piles correctement, en tenant compte des polarités (+/-). Maintenir les piles propres et sèches et les maintenir à l'abri de l'eau. Toujours choisir le type de pile correct.
- Ne jamais court-circuiter les piles et les contacts du compartiment à piles.
- Ne jamais charger, décharger de force, chauffer, démonter, déformer, encapsuler ou modifier les piles.
- Ne jamais souder ni braser sur les piles.
- Ne jamais mélanger des piles de différentes fabrications, capacités (nouvelles et usagées), tailles et types au sein d'un même appareil.
- **Risque d'explosion !** Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures, une surchauffe, une fuite, une évacuation, une rupture, une explosion ou un incendie.
- Si une pile a coulé, enfiler des gants de protection et nettoyer le compartiment à piles avec un chiffon sec.
- Si du liquide de la cellule de pile entre en contact avec la peau ou les yeux, rincer la zone touchée avec de l'eau et consulter un médecin.
- **Risque d'ingestion !** Conserver les piles hors de portée des enfants. En cas d'ingestion, consulter immédiatement un médecin.
- Ne laissez pas les enfants changer les piles sans la surveillance d'un adulte.
- Stocker les piles à l'écart d'objets métalliques, dans des locaux frais, secs et bien aérés.
- Ne pas exposer les piles à la lumière directe du soleil ou à la pluie.
- En cas de non-utilisation prolongée, retirer les piles de l'appareil.
- Jeter immédiatement et correctement les piles déchargées. Ne jamais jeter les piles dans le feu.
- Lors de la mise au rebut, les piles doivent être stockées séparément des différents systèmes électrochimiques.
- Les piles usagées et complètement déchargées doivent être mises au rebut dans des conteneurs spéciaux ou aux points de collecte réservés à cet usage ou bien déposées chez un revendeur d'appareils électriques. L'élimination des piles est une obligation légale qui vous incombe.
- Ces pictogrammes se trouvent sur les piles à substances nocives :
Pb = pile contenant du plomb,
Cd = pile contenant du cadmium,
Hg = pile contenant du mercure.
- Dans l'intérêt de la protection de l'environnement, l'appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères à la fin de sa durée de service. L'élimination doit se faire par le biais des points de collecte compétents dans votre pays. Veuillez éliminer l'appareil conformément à la directive européenne – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) relative aux appareils électriques et électroniques usagés. Pour toute question, adressez-vous aux collectivités locales responsables de l'élimination et du recyclage de ces produits.

Garantie/ Maintenance

Pour plus d'informations sur la garantie et les conditions de garantie, veuillez consulter la fiche de garantie fournie.

Sous réserve d'erreur et de modifications

ES Indicaciones importantes

Lea atentamente estas instrucciones de uso, consérvelas para su futura utilización, póngalas a disposición de otros usuarios y respete las indicaciones.

Símbolos

En el aparato, en las instrucciones de uso, en el embalaje y en la placa de características del aparato se utilizan los siguientes símbolos:

	Leer las instrucciones
	Etiquetado para identificar el material de embalaje. A = abreviatura del material, B = número de material: 1-7 = plásticos, 20-22 = papel y cartón
	Separe el producto y los componentes del envase y elimínelos conforme a las disposiciones municipales.

- fique unguento
- No susede
- No mezzel
- tamarinos
- **Peligro d**
- produci
- ras, explo
- Si se derr
- pie el com
- En caso d
- ojos, lave
- **Peligro d**
- caso de in
- No permit
- un adulto
- Guarde las
- seco y bie
- No expon
- vés de cor
- Si no va a
- retire las
- Las pilas c
- ada. Nunc
- Cuando d
- distintos
- Las pilas u
- vés de cor
- tos de rec
- equipos e
- pilas cor
- Estos sim
- sustancias
- Pb: la pila
- Cd: la pila
- Hg: la pila
- Para prote
- de su vida
- en los pur
- Deseche e
- aparatos
- póngase
- de elimi

Garantía / As
Encontrará n
en el folleto

IT Avve



Spiegazione
I seguenti sir
targhetta del

